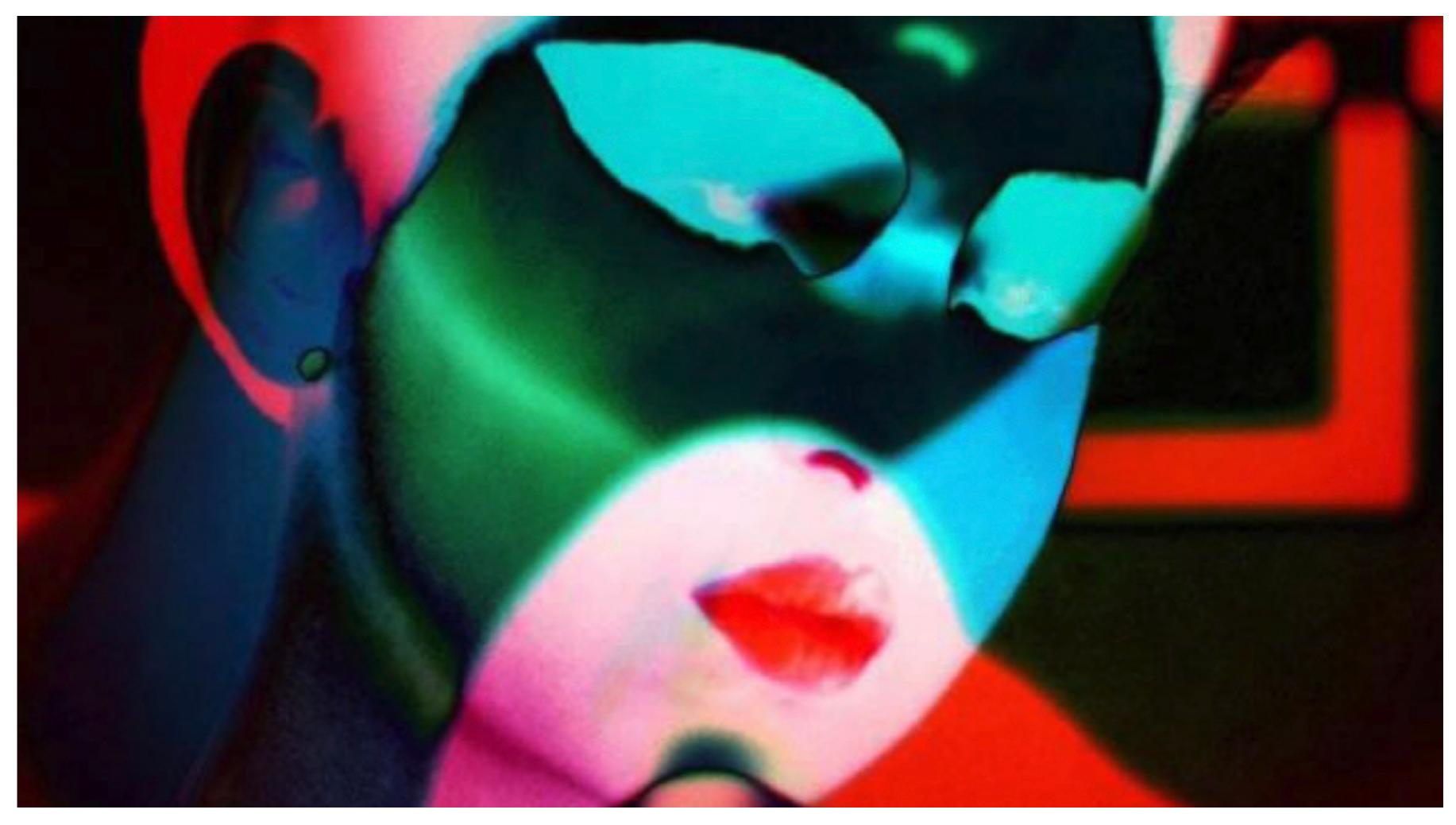
STATE_MENT CHRYSTEL EGAL



"I shuffle words with images. Films, snapshots, letters, spaces through which, needle-like, I can thread myself. Images traces, anagrams of gap, of loss and of reunion."

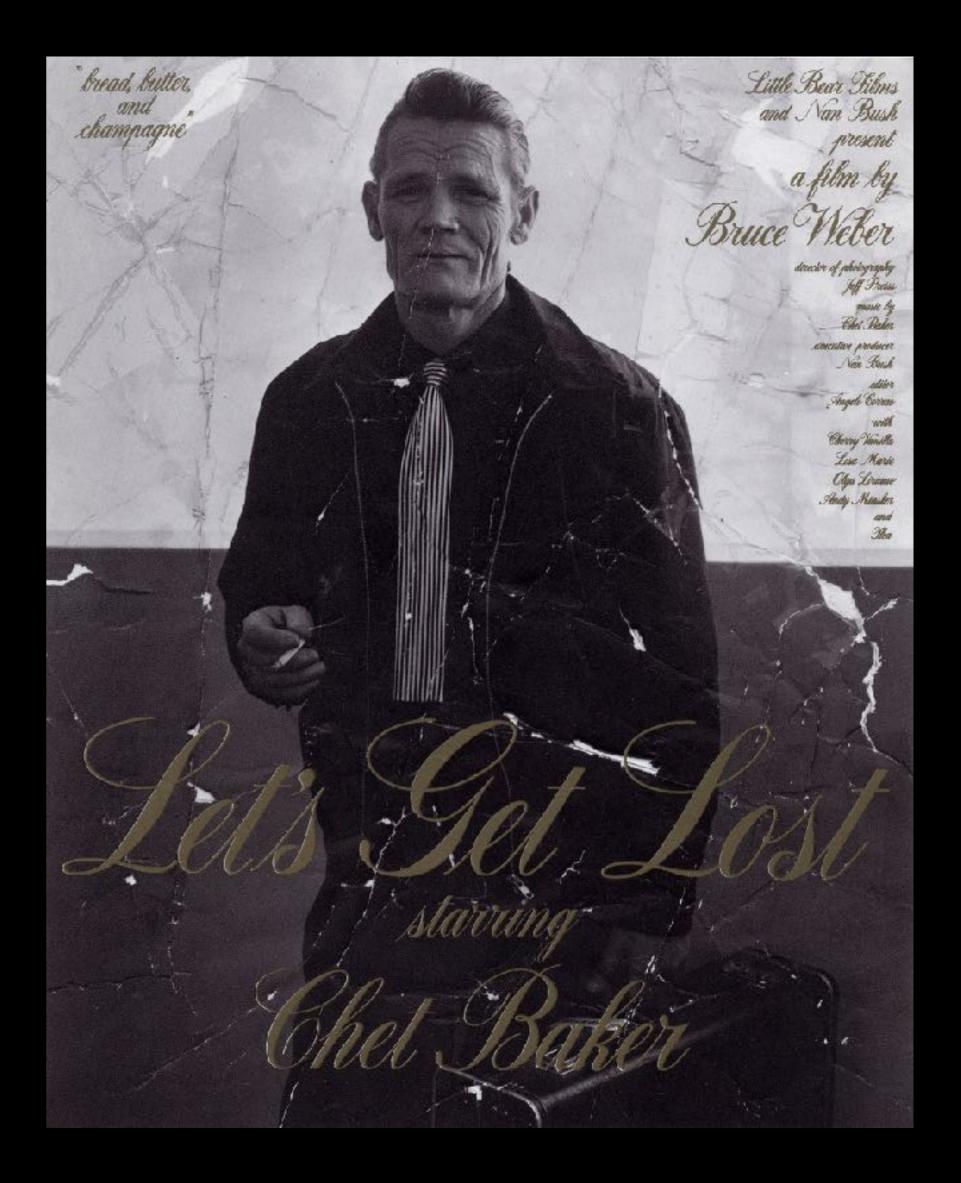
The quick cuts, the unconventional subjects, the melding of image and sound, the energetic drive, the experimental soundtrack all work together to produce a haunting experience.



- Richard Vine,2023

« "The meeting with Chet Baker was decisive. Chet was of an extreme sensitivity, half angel, half demon. In working on the film "Let's get lost" by Bruce Weber about Chet's life, I became aware of borderline states as a subject of creation. I wanted to live experiences, to go through them and transmit them through film photography and writing. In 1993, I met Ron Athey, the leader of the "modern primitives" who liberates himself through tattooing. I made "Tribal", the first of my "portrait-fiction". Each time, I live a real encounter with a real character and I add to our exchange a fictional dimension. I choose my characters, or we could say that they are sent to me because they embody values that intersect with my own. After "Tribal", I "Princess with a penis", which portrays directed transvestites and questions sexual identity. In Thailand, I met Sook, an 8 year old Thai boxer who allowed me to link my commitment as an artist with the warrior spirit. In the Bronx, I film Sloan, a woman cop. I tell the story of her abuse. It is another facet of America."»

1986-1989 Assistant to Bruce Weber on « Let's Get Lost » about the life of Chet Baker. Nominated for an Oscar in 1989 & won the Grand Prize of Critics in Venice 1988



FREE_RUNNER, 2023, video, 5 min 47 sec Voice Chrystel Egal Music Trove Vista Ben Neill video link FREE RUNNER

FREE_RUNNER

At the core and on the margins «C =» draws a language, a half world in which a path opens ... A passage.

Seeming never to give up what moves her, her practice, which could be likened to that of an explorer of inner states, uses several mediums and favors words as much as images, thus occupying a broad spectrum of creation.

In a movement that goes from the heart to the margin, according to the equation C =, a kind of hyper convergence of sign and meaningand according to a double dialectic, the images are read and the words become images. Between figuration and abstraction, something of the order of desire and the vital absolute is expressed there, from the rage and the boldness of the first works, when Thailand and New York were the backdrops for creation, flirting with limit states and extremes, up to recent works, softer, more abstract, more floating. If the passage of time has softened the subjects, the energy still vibrates. Manifest images, hypercut words (that is to say, they are precise, clear, incisive, percussive, poetic), the language plays with polysemy, varies from French to English, is put into action during performances. The images curl on the retina, the words flow from the body, pass through the mouth, put the hand in motion, write to the rhythm of pulsation.

Whatever the various periods, I see in all this matter a means of shaping subjectivity and complexity. Eros, Thanatos, Zen... If the artistic work of Chrystel Egal was studied in the field of psychoanalysis, it would highlight how her artistic practice is a permanent dialogue of the conscious with the unconscious, a letting go «held» where the power of knowing begins again. To begin again to be alive in her art, and to be reborn each time by it and in it. Place of the present, sacred place, which digs into the heart of things to release « vivacity » into the real. A certain freedom, certainly bold.

- Marie Gayet, 2018



Series of 24 film stills Dye-sublimation print on metal 33,75 x 60 cm

FREE_RUNNER



« With the void for horizon, he is a joyeux mystery with with leaps, rebounds, spirals, palpitations, volutes, gaps and freedom as its epicenter. »

Chrystel Egal. Both visual artist and textual artist. Because words are as important as images. Because words are also images. Over the rooftops, FreeRunner jumps and flies. Suspended above the void. In the film he is carried by his words. That she makes heard. With a beautiful look. A whole art.

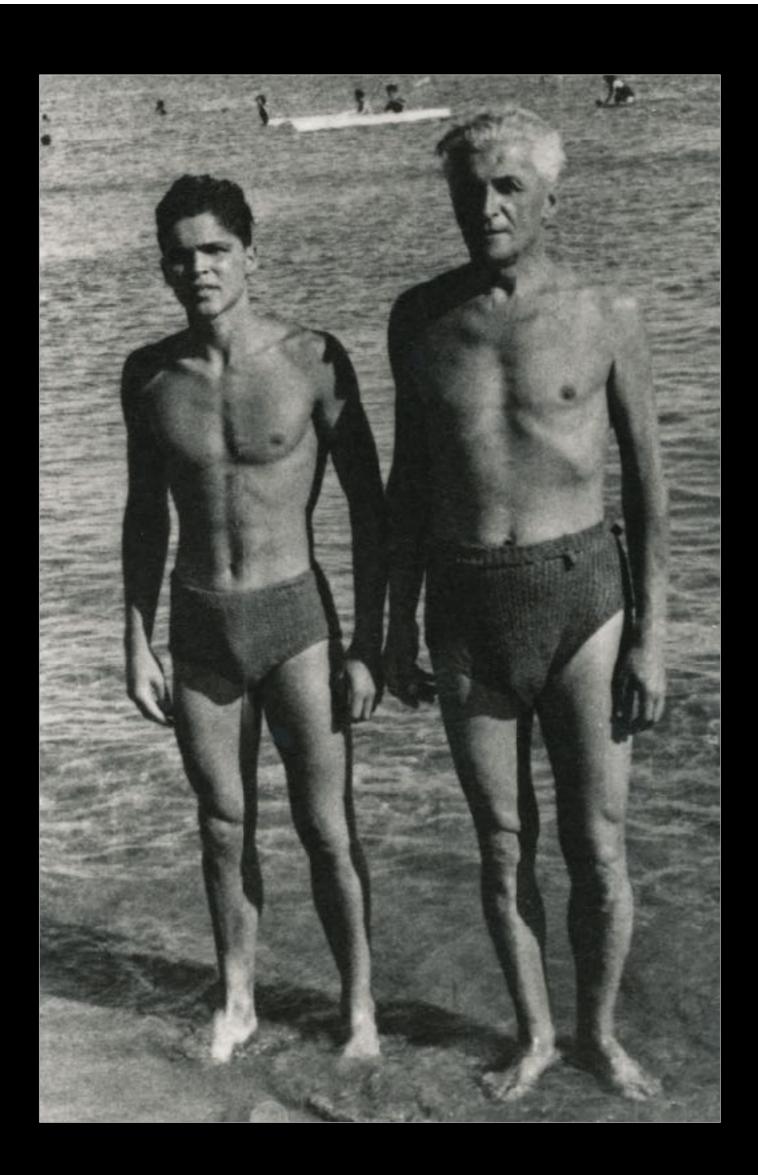
1948 HONG KONG, 2004 video, super 8 film 2 minutes Music « Light trap » Scorn video_link 1948 HONG KONG (in process)

NHANH LÊN [HURRY UP]

« It all "It all started with this photograph. 1947, Hong Kong. My father's reunion with his own father. My grandfather is weakened by his 4 years of captivity: Deportation to Saigon, Argyle street camp then Sam Shui Po Camp. My father discovers the extent of his father's personality. A war hero who died very soon after. Seriousness in my father's eyes. I don't know who took the photograph.

My two lineages left France for the adventure. To overcome bankruptcy. To get out of the countryside. To make a fortune in China. For me, everything is travel, movement, experience. Not a day goes by without my parents saying "NHANH LÊN! I think it's French. But in Vietnamese, it means "Hurry up! "Let's go!" [...].

The transmission of acceleration in my life, already present in my genes, is also at the heart of my temperament. The calm in the speed in the center in the Far East. »



NHANH LÊN [HURRY UP] 2023_2021 series of photographs Dye-sublimation print on metal 140 x 105 cm

NHANH LÊN [HURRY UP]



« Today, I use the archives of the maternal lineage by linking it to the history of the paternal lineage. I inscribe marks with a blowtorch on these photographs from the family archives and reinvent the background. A background marked by a double time, mine and my ancestors'. Disturbed beauty. To say this uprooting. Against the violence of war, the rigidity of social, sexual and cultural conventions. Against human disappearances. For a spiritual and intellectual renewal. To these lands that have marked me before I was there. To these lands that I do not know and that resemble me. To these beings that I recognize before knowing them. To this land of memory in order to perpetuate a movement that comes from far away. I was born of their imaginary land. »

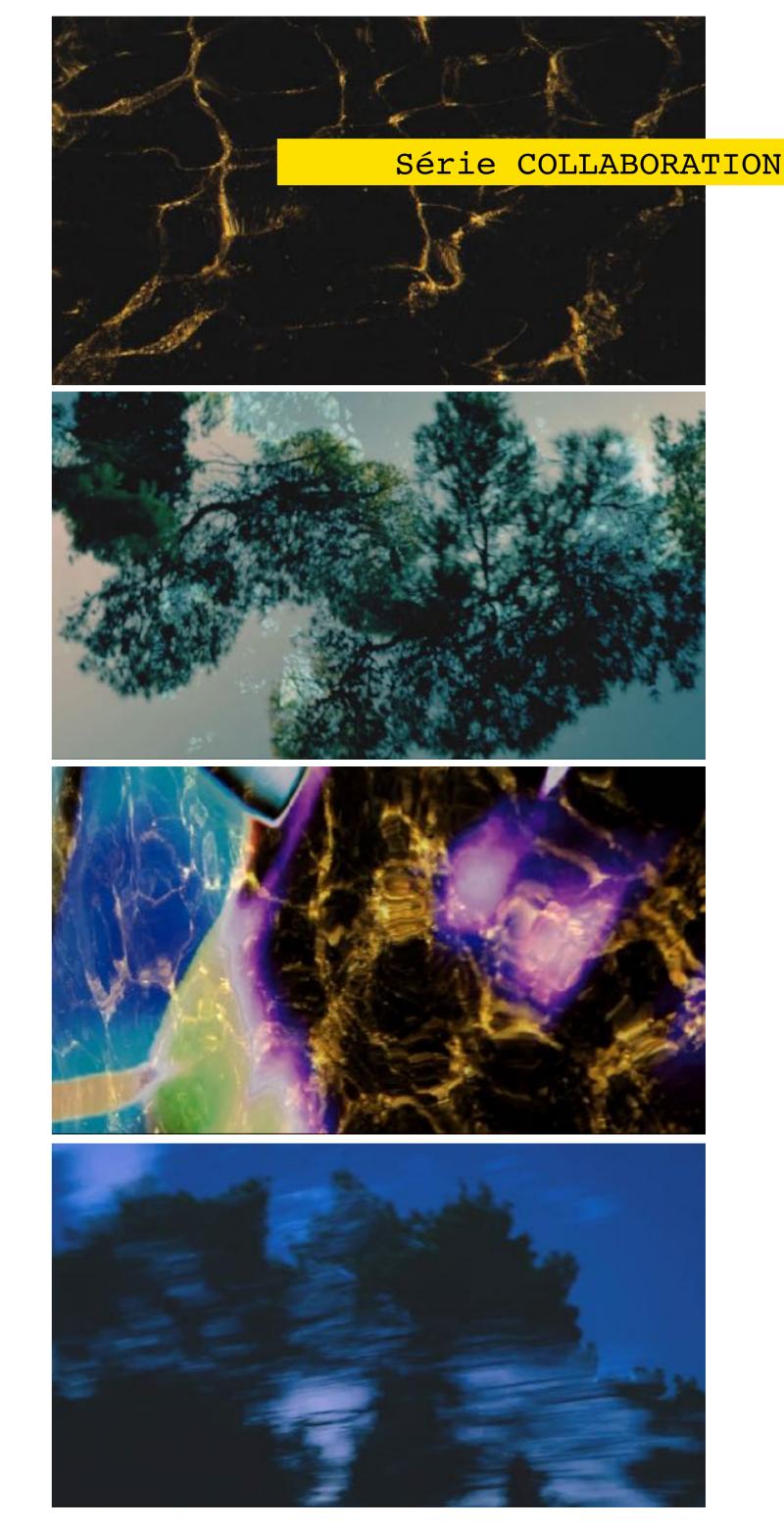
2024 ELEMENTAL, Act III vidéo, super 8, Leica Film réalisé avec Anne Guillaume 6 min.27 Musique Trove_Ben Neill video_link ELEMENTAL, la transe des éléments

ELEMENTAL

A film that is organic, ecstatic, and free.

Our desire : to activate all the senses. To involve the entire being. To spiritualize the body. To embody the soul. Our trees dance, caress, and whip the wind. The clouds tremble, breathe. The intoxication of the sea that embraces and ignites elements. Transparency. Contrast. the other Superimpositions. Vapor of light. Black without image. Gradations of white. Overexposure to black. Staccato of the stars. Sun fire. Moon sea. Our elements live, breathe, and jostle us. End of the film, departure towards abstraction. A borderless film. Horizon upside down. Towards an infinite, non-ordinary reality that would give access to different knowledge, a more intense consciousness. Trance. Change. Crossing. Passage. Giving back one's gaze to nature. Letting oneself be invaded and traversed by it.

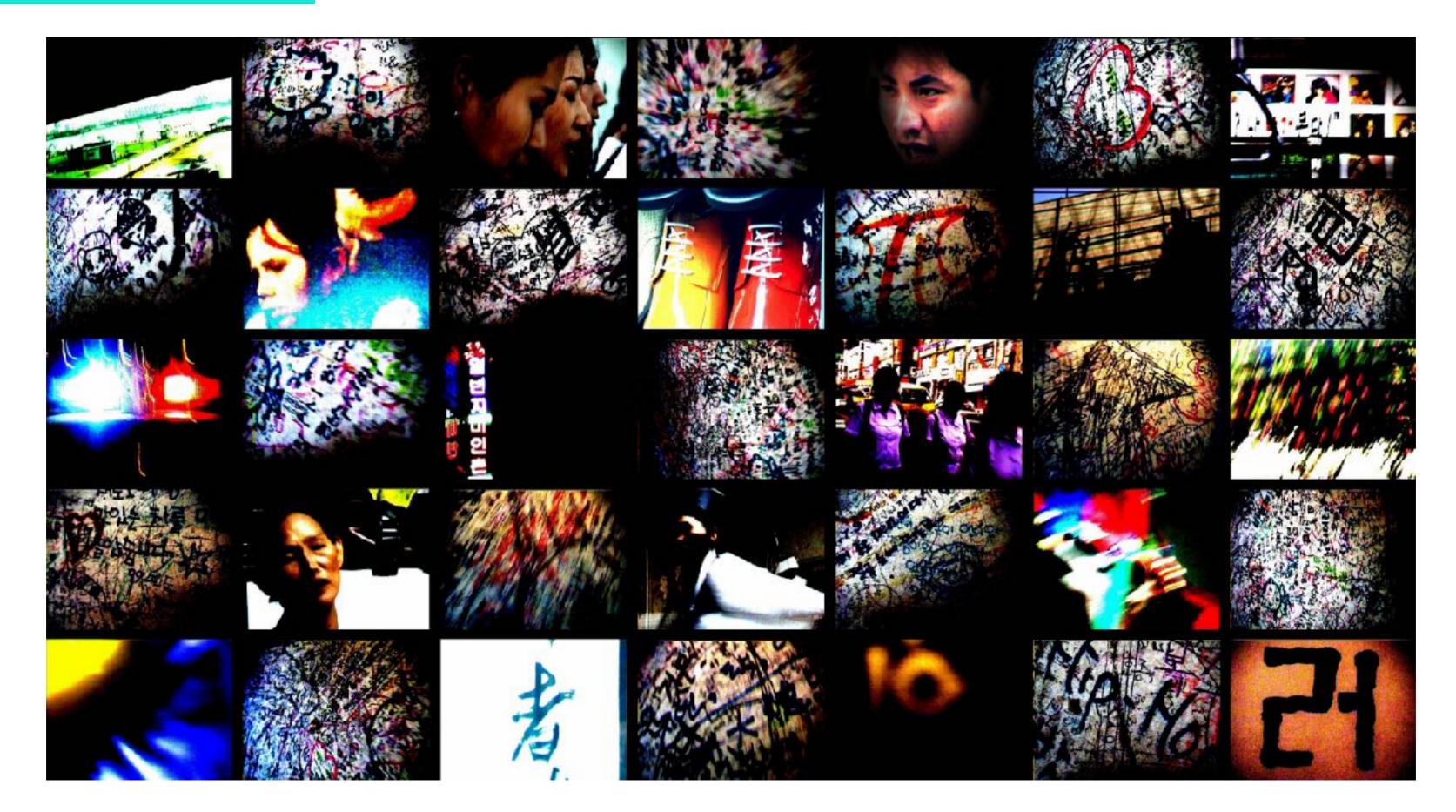
Chrystel EGAL & Anne GUILLAUME



Mosaic of film stills Print on satin paper 44 x 80 cm

ENOUGH OF CONFUCIUS, 2002, video 9 min 53 sec Music Samulnori_Kim Duk-Soo video link ENOUGH OF CONFUCIUS

ENOUGH OF CONFUCIUS_LOOKING FOR BASQUIAT



« A personal vision on the violent gap between the passionate temperament of Koreans and the Confucian society with its strict and complex codes. A film edited in 30 consecutive flashes on a trance by Kim Duk-Soo: What chaos for what order? »

2002 Orient eXtrême, Le Lieu Unique, Nantes, FR

8

Serie CORPS_TEXT

EXTASY, 2001, video, super 8 4 min 24 sec Maison Européenne de la Photographie, Paris Text Chrystel Egal Music Dark Gift_Ben Neill video_link EXTASY

EXTASY

Series of 10 film stills Fine Art print 30 x 40 cm



« Between fire and ice. At the border, between the blur and the sharpness. A sensual escape to capture a vision. An explosive link between the tension and the urgency of creation. Capturing the pulse of the megacities New York, Bangkok, Los Angeles and the heart of the world Vik, Geysir in Iceland. Extasy, the capsule, a state of life. »

2008 Expenditure, Biennale d'Art Contemporain de Busan, KR 2007 Vidéoformes, Cur. Gabriel Soucheyre, Galerie du Haut Pavé, Paris, FR 2002 Ssamzie Studio, Kim Hong Hee, Seoul, KR 2001 Call & Respons, Cur. Emma Lavigne, Villette Jazz Festival, Paris, FR

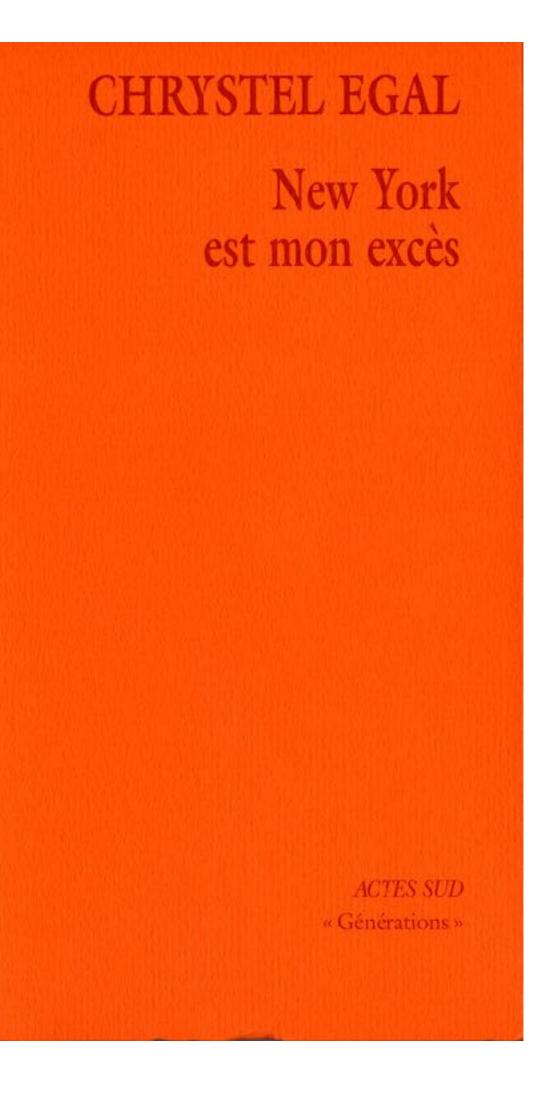
2001 *EXTASY* in "New York is my excess", Novel, Actes Sud Publishers, Paris

EXTASY



Handwritten novel

« 5 a.m hypnotized by the tempo, pupil dilated, on the edge of Extasy, I am a trembling sculpture a fetish of Giacometti. »



NO SHIT L'ESPRIT GUERRIER, 1998 video & super 8 5 min 10 sec Maison Européenne de la Photographie, Paris Voice Chrystel Egal Ambiant sound video_link NO SHIT THE WARRIOR SPIRIT

NO SHIT_THE WARRIOR SPIRIT

States of Survival

Chrystel Egal's proposal goes beyond the stage of a study that is not only ethnographic or behaviorist and is part of a more subterranean attempt at subversion. Because by bringing to light practices that society identifies as transgressive or deviant, she underlines at the same time the shadowy side inherent to this type of repression: "the extremes are not always those that we think. The worst remain hidden in our heads. On the lookout for the camouflaged folds of our world, she urgently pursues the quest for a certain truth, the one truth, the one that lies behind the closed eyes of puritanism and good conscience.

- Arnauld Visinet, 1999

2008 Expenditure, Biennale d'Art Contemporain de Busan, KR
2008 Thaïland Hère & Now, Galerie Caroline Vachet, Lyon, FR
1999 No shit, Centre d'Art Contemporain de Basse Normandie, Hérouville Saint Clair, FR
1998 Les Moulins en ébullition, Paris 13è, FR



Series of 10 photographs Dye-sublimation print on metal 10 variations, 155 x 70 cm

NO SHIT_THE WARRIOR SPIRIT



« Sook is 8 years old, with 80 fights under his belt and a kilo to spare. To lose it he jumps rope since noon. The weighing is strict. If he doesn't make it, the fight is canceled. He trains hard to seal his promise of sincerity. »

2008 Expenditure, Biennale d'Art Contemporain de Busan, KR 2008 Thaïland Hère & Now, Galerie Caroline Vachet, Lyon, FR 1999 No shit, Centre d'Art Contemporain de Basse Normandie, Hérouville Saint Clair, FR 1998 Les Moulins en ébullition, Paris 13è, FR



NO SHIT L'ÉTAT LIMITE, 1998 video & super 8 4 min 10 sec Maison Européenne de la Photographie, Paris Voice Chrystel Egal, Music Excess de I-Pact mix_Junior Vasquez & Visionary video_link NO SHIT L'ÉTAT LIMITE

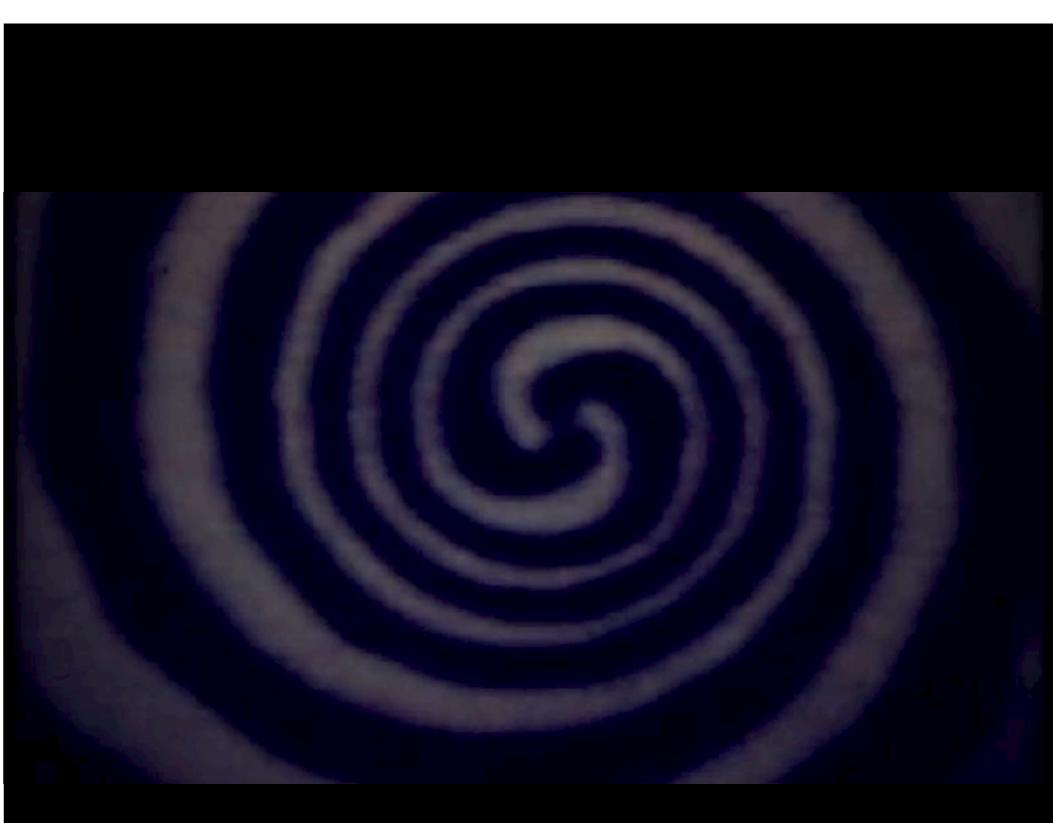
NO SHIT_ON THE EDGE

« Blue on the edge

The world is a circle. At night, I am in Patpong. Strolling along the front line, senses brimmed. A Stone's throw from the Surivong hotel, the lovers are more than thirty years apart, age wise, white flesh is sucked off for a handful of Bahts by under-age kids.

There are no disapproving looks. At D.j. Station, smilingly hookers slip sticks of menthol Clorets gum into the pockets of prospective clients. Some Germans hungrily plunge their cocks in a country which enjoins the slow passing of time and the light of the senses. Urgency has a different meaning here than in the West. »

2008 Musée Urbain Tony Garnier, Lyon, FR 1999 (about) café, Cities on the Move 6, Bangkok, TH



Series of 10 Photographs Print on satin paper 95 x 81 cm

NO SHIT_ON THE EDGE



" An escapade that takes me closer to the place I am, the place where I create, think and live. The essentials around which my work revolves. Meeting with Thailand takes closer to the self. Each variation comes in a different color, that of the day. To be in harmony with the stars and victory, Thai armies must wear the right color on the day they go to the battlefield. "

2008 Musée Urbain Tony Garnier, Lyon, FR 1999 (about) café, Cities on the Move 6, Bangkok, TH

NO SHIT_ON THE EDGE



« Bangkok discloses a secret to me. I listen to the steps from here. A discreet, unusual tone. A permanent offering, a mysterious smile, a subdued violence. I keep searching and sometimes, thoughts precede encounters. To find out the extent of risk in this city. To bite into Bangkok as in a chili. To never close a piece of art so that the other one may slip into it. »

SLOAN LA FEMME FLIC, 1998, video, super 8 10 min 42 sec Maison Européenne de la Photographie, Paris Voice Sloan Music Automata Scorn video_link THE WOMAN COP

SLOAN_ THE WOMAN COP

The film device remains substantially the same from one film to another, and thanks to the use of very manageable equipment (super 8 camera or video), the artist manages to always stay as close as possible to the breath and flesh she films, in an attempt to capture a form of blind pulsation that animates these bodies in perpetual tension. The grain of the film, accentuated by digital transfer as well as various technical editing treatments - slow motion, flashes, breaks, etc. - gives the image a true organic material and manages to induce in the viewer the almost physical sensation of pain or pleasure, and the fine line that separates them. [...] This tense situation is not only expressed through the image, which always remains allusive in both pitfalls the order avoid to of sensationalistic voyeurism and the sometimes simplifying process of a truthful image, but also through a text spoken in voice-over by the artist or the protagonist themselves, which sheds some light on the psychological context of the subject and allows for a better understanding of their mental construction.

- Arnauld Visinet, 1999

2008 Expenditure, Biennale d'Art Contemporain de Busan, KR 2008 Festival de Cannes, International Art Show, Hôtel Carlton, Cannes, FR 2001 Fracture & Taboo, the Brewery project, Los Angeles, US 2001 Americana, Divan du Monde, Paris, FR



SLOAN_ THE WOMAN COP

Mosaic of film stills Fine Art print 54 X 83 cm



« Sloan, from the Los Angeles police, recovering in the Bronx. A series of flashes, the story of her abuses that are called scars. »

SLOAN_ THE WOMAN COP

Series of 8 photographs Print on satin paper 50 x 60 cm



La marque qui traverse son front. C'est sa première olestrice. Pendant des années, elle se grattait jusqu'au sang la douleur ne la génait pas mais quand ça la grattait, elle devenait dingue, elle ne pouvait plus a'arrêter. Elle a'eat arrachée près de la moltié du sourcil. Et puis un jour, deux ans plus tard, un médecin essaya de lui remettre en plece, de lai arranger sa cicatrice, il aurait dù opèrer de haut en bas et en fait, il se trompa de sens, il intervint en travers du front. Elle éclate de rire. Elle se demande encore comment personne ne l'a jamais empéchée de se gratter. Sa mère faisait pareil, elle ne lâche jamais prise, sauf qu'elle a de la chance parce que même si elle saigne beaucoup, lorsqu'elle cleatrise. Il ne reste aucune marque,







«An abusive mother. A missing father. Sloan succeeds, but her deep desire, she who needs no one: "To serve and protect others." Becoming a police officer isn't posh enough for her family. She discovers the violence of a world of Irish, anti-Semitic, and misogynistic men. They don't need her; they'll do everything to make her self-destruct. How to transcend the abuse we call scars (medical, physical, or emotional)? To not need anyone to avoid suffering? To dedicate oneself to others to transmit what one has not received ?»

ROOM O, 1997, video, super 8 3 min 10 sec Maison Européenne de la Photographie, Paris Text Chrystel Egal Music Stupid Girl_Garbage video link ROOM 0

ROOM O

« What drives you on, can drive you mad «

With Room 0, Chrystel Egal recreates her New York bedroom through an installation where film, photography and text interplay. Through the film and photography, she meets the elements that surround and underlie her inspiration, photographs, collage, and Post-its fixed to the walls of her room. Room 0 is where she finds herself when, outside, New York captivates her with its excesses. The walls, film and photographs are dominated by Kodak yellow, as if Chrystel Egal affirms her choice to film in Super-8 rather than video. The artist feels affinity with the grain, texture of this image, and the tension that implies the limited duration of the film (the sequence lasts three minutes ten seconds, just the time of a reel). The soundtrack is that of the Garbage band, whose main lyrics assert "What drives you on can drive you mad". Chrystel Egal thus poses the question of limits and commitment : "Room 0 forms a loop. The camera tries to escape from the room but always returns. Impossible to flee from it."

- Maison Européenne de la Photographie, Paris, 1997

2008 Expenditure, Biennale d'Art Contemporain de Busan, KR 1997 One minute scénario, Cur. Jerôme Sans, Printemps de Cahors, FR 1998 Room O, Maison Européenne de la Photographie, Paris, FR 1999 Lorsque les images s'arrêtent, Journées Photographiques de Bienne, Galerie Item, Bienne, CH



Series of 32 film stills Print on satin paper 50 x 75 cm Series of giant Post-its Maison Européenne de la Photographie, Paris

ROOM O

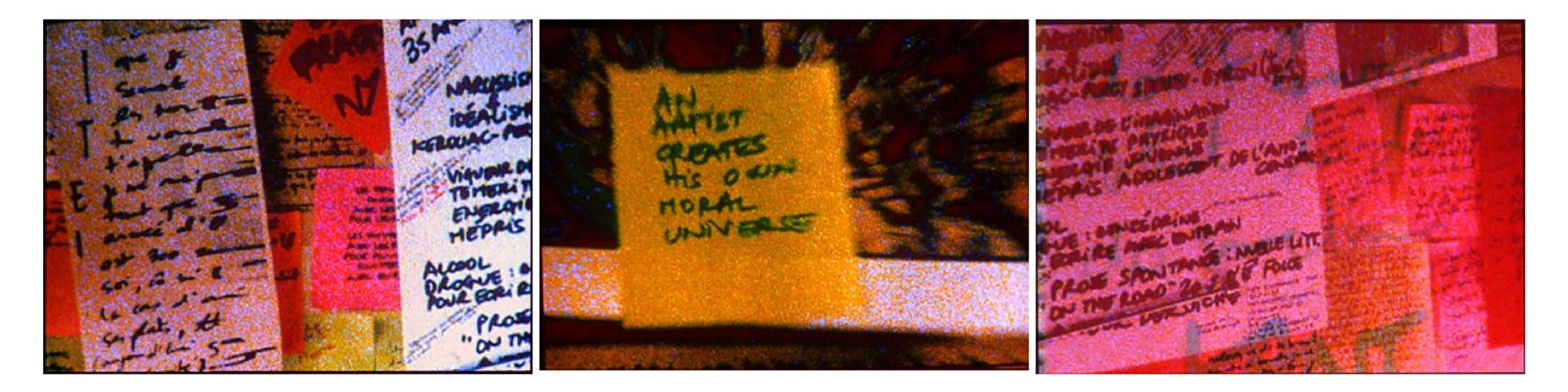


1997-1998 Installation ROOM O, Maison Européenne de la Photographie, Paris, FR

2008 Expenditure, Biennale d'Art Contemporain de Busan, KR 1997 One minute scénario, Cur. Jerôme Sans, Printemps de Cahors, FR 1999 Lorsque les images s'arrêtent, Journées Photographiques de Bienne, Galerie Item, Bienne, CH

Series of 32 film stills Print on satin paper 50 x 75 cm Series of giant Post-its

ROOM O



« Room 0 poses the question of origin - Where does the image come from? Filming is carving the light [...] The sequel is a sequence, the Post-it a perception in volume, and the wall an Ektachrome jerk - Room zero is the question of the essence of ideas - My Latinity against their puritanism - Living at night to rhythm the walls of the room when I return »

1997 Publication ROOM O in Catalog "1 minute scenario" Actes Sud Publishers, Paris

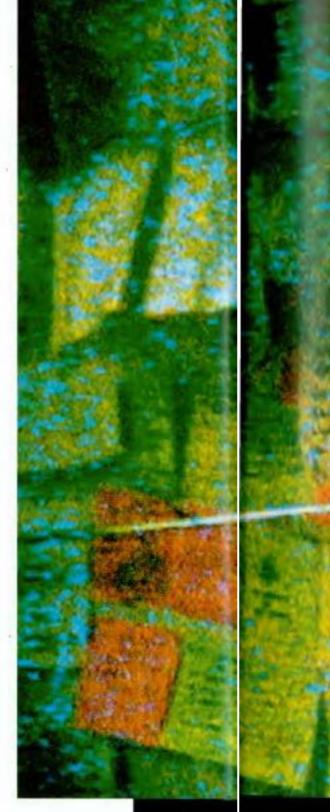
ROOM O

new york, ma chambre s'appelle noom 0 - ' what drives you on can drive you the wateries celui de « stupid girl x du groupe garbage - 3 minutas 10, le temps d'une bobine - sur le mur, 500 post-it en guerre - rege et passion - le room O super 8 en réaction contre une vingt-cinquième vie de pixels et de bandes à railonge - l'accidental est essentiel – l'immédiateté kodak, la primauté de l'émotion,

le plaisir de l'urgence – arrêts sur image, réflexions sur soi et sur l'inspiration - noom 0 dans la lignée de man film " tribs! " au rythme accéléré de ma voix et des images - room O pose la question de l'origine d'où vient l'image? filmer, c'est teiller la lumière quel montage pour quelle image? dziga vertov et son film " man with a movie camera " - que guérit l'image ? les vitraux de * Chartres * vibrent avec stan brakhage - filmer des mots sur des post-it, des photos déchinées sur le mur, des précipités visuels pour s'ôter des maux - la séquelle est séquence, le post-it une perception en volume et le mur une saccade ektachnome - la chambre zèro c'est la question de l'essence des idées - ma latinité contre leur puritanisme - vivre la nuit pour rythmer au retour les murs de la chambre - l'art et le geste à quel prix? jusqu'où filmen le choc des cultures? la camèra dessine une boucle - zigzags, diatation, accrocs, réfraction - le mur en dit long : super 8, super 9. trop n'est jamais assez - l'excès brut room O poste son zéro vers l'un qui finit vers l'autre - possage par man rey - la caméra inspire, interroge l'œil sur sa perception - chaque film est un painkiller - " stupid girl " toujours en boude - le rite de la caverne est une réponse à l'abandon - traduire le désir d'extrême à l'intérieur du lieu suprême de l'intimité - " What drives you on can drive you mad " - room D, ma liberté de filmer passe par ma chambre -

Chrystel

new york, my room is called room 0 - "what drives you on can drive you mad* - the beat is from "stupid girl", by the group garbage - 3 minutes 10 seconds, the same time span as a reel - on the wall, 500 post-its are at war - rage and passion - the super 8 is reacting against a twenty-fifth life made of pixels and endless tape - the accidental is essential - the immediacy of kodak, the primacy of emotion, the pleasure of urgency - freeze-frames, reflections on oneself and on inspiration - room 0 is a continuation of my "tribal" film to the speeded-up rhythm of my voice and the images - room 0 asks where it all begins - where does the image comes from? to make a film means to sculpt light - how should a particular image be edited? dziga vertov and his film "man with a movie camera" - what does the image cure? - the stained-glass windows of chartres vibrate with stan brakhage - filming words on post-its, torn photos on the wall, visual precipitates to rid oneself of disease - the sequel is sequence, the post-it a three-dimensional perception and the wall an ektachrome jolt – room zero is the question of the essence of ideas - my latin blood against their puritanism - to do the night in order to be in synch with the walls of my room in the morning - what price art? what price action? how far can you go in filming cultures in collision? the camera moves in a loop – zigzags, zoom outs, snags, mirror effects - the wall says it all : super 8, super 9, too much is never enough - new excess room 0 puts its zero next to the one that ends up over the other - by way of man ray - the camera inspires, questions the eye about its perception each film is a painkiller - "stupid girl" still playing, an endless loop - the ritual of the cavern is an answer to abandonment - to translate the longing for the extreme that lies within the supreme site of intimacy - "what drives you on can drive you mad" - room 0, my freedom to film starts in my room -



1987

38 -



Serie ILLUMINATION



Room O Film, 3mn 10 collection Maison Europeenne de la Photographie, Paris

22

PRINCESS WITH A PENIS, 1996 video & super 8 Maison Européenne de la Photographie, Paris 1 min 10 sec Music Lock Down_Cypress Hill video_link PRINCESS WITH A PENIS

PRINCESS WITH A PENIS

« I am what I must be and first of all, a body, my skin is my first environment and my flesh the support of my imagination. My mission is intuition. Some women would kill for legs like mine, but I remain on very good terms with my penis. I worship those who lose their minds toregain their senses. »

- In «Princess with a penis», Livret, Editions Nadine Gandy

2008 Expenditure Biennale d'Art Contemporain de Busan, KR

1999 Princess, 666°999, Cur. Annie Auchere-Aguettaz, Espace 300 Bonlieu, Annecy, FR 1998 Apm-Mockba, Moscou, RU

1998 Princess, Galerie Rabouan Moussion, Paris, FR

1997 Princess, Galerie Nadine Gandy, Prague CZ



PRINCESS WITH A PENIS

[...] Chrystel Egal seeks to question, because it is in her own frustrations that the source of all hidden violence leading to intolerance lies. She is the one who transgresses, who sees for us what we dare not look at. She is also the one we would like to be, because she moves in a free world, without artifice or false modesty. She expresses with her life what we seek to translate through more or less censored means, that is, the truth.

- Arnauld Visinet, 1999

2008 Expenditure Biennale d'Art Contemporain de Busan, KR

1999 Princess, 666°999, Cur. Annie Auchere-Aguettaz, Espace 300 Bonlieu, Annecy, FR 1998 Apm-Mockba, Moscou, RU

1998 Princess, Galerie Rabouan Moussion, Paris, FR

1997 Princess, Galerie Nadine Gandy, Prague CZ









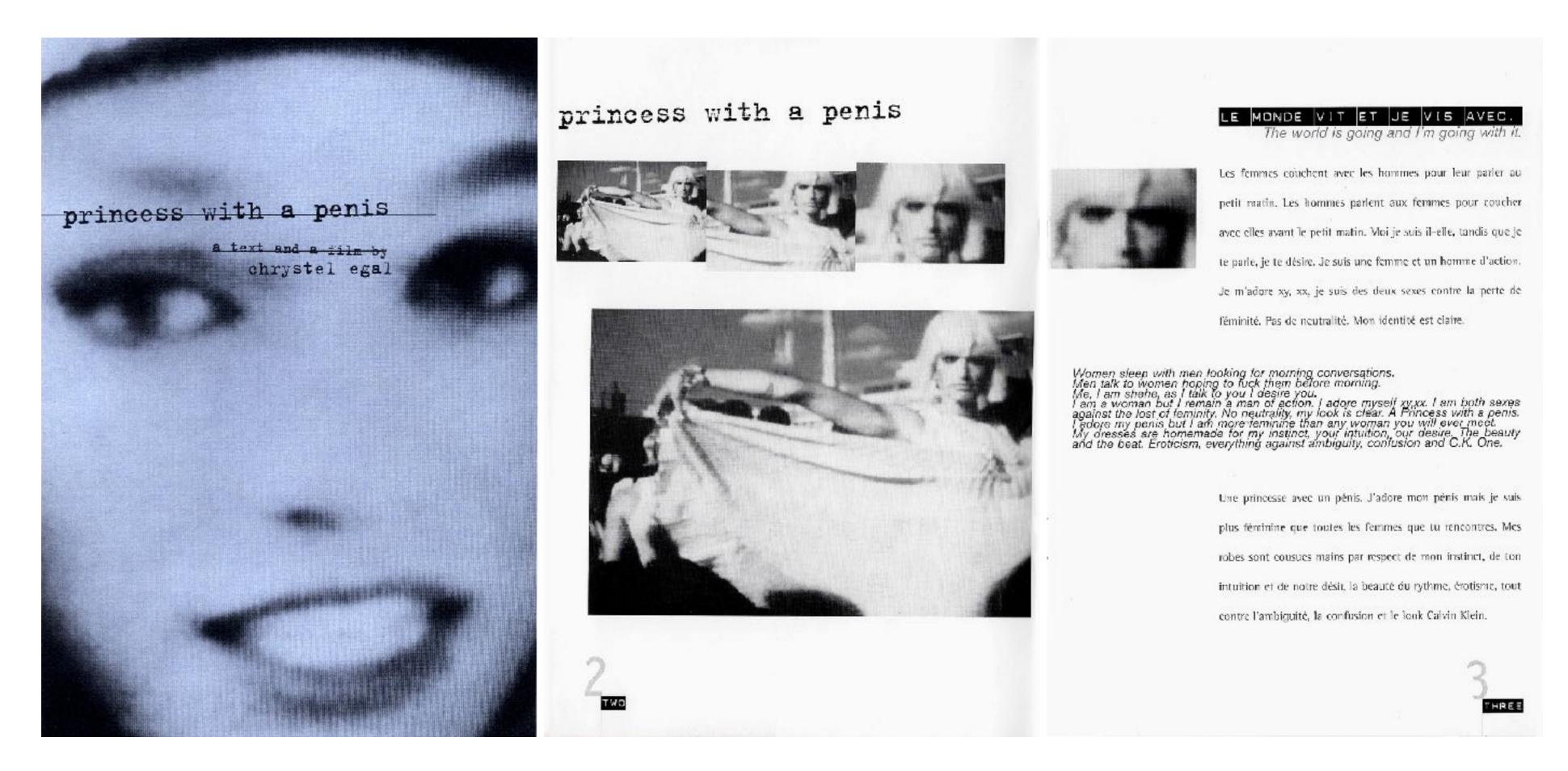






1997 Booklet *PRINCESS WITH A PENIS* Nadine Gandy publisher

PRINCESS WITH A PENIS



« I am calm in speed, no rush, just urgency. I rhythm my silhouette, the more I progress, the more I write the vibration, man or woman. I enjoy the best of both worlds. My permanent metamorphosis without androgyny. I approach the time with my body. The more I get joy, the luckier I am. »

KIRILI, 1996, video & super 8 5 min 56 sec Maison Européenne de la Photographie, Paris Voice & Percussions **video_link KIRILI**

> KIRILI, a portrait. Parkerian reading of Jack Kerouac, Canal Street, New York, February 1995.

KIRILI

A portrait that does not comment on his work or on himself. A film that is rooted in the essence and accelerated rhythm of the creation of Solos, a collection of metal sculptures. The goal of this portrait: not to be representational. To reinvent a real situation, the conditions of creation. I draw on figurative elements - Alain Kirili, the creator, the studio, the sculptures - to launch the film into abstraction - Total abstraction at the end credits. The details of sculptures become flesh and femininity through superimposed photographs of women's bodies. [...] I translate my urgency and my desire for mobility within the frame of the image itself. My images are in motion. If it is a photo, it vibrates, appears in superimposition or crosses the screen. My concern is not to be descriptive but to develop vibrations on what the moment of creation is. Blurs, details, fragments that challenge the eye, that prompt it to remain vigilant, to question its perception. The film is short in duration but calls for rereadings. I seek to provoke emotions, sensations. Not to deliver didactic information but to protect the work in its irreducible quality. This portrait signals the difference between urgency, improvisation, concentration, impulse, and nervous haste.

In «Sculpture & Jazz, Autoportrait», Alain Kirili, Editions Stock, 1996

2004 Musée de Grenoble, Grenoble, FR 1999 Alain Kirili Exhibition, Musée de Grenoble, Grenoble, FR 1996 Chrystel Egal's Fictional Portraits, Harvard University, Cambridge, US

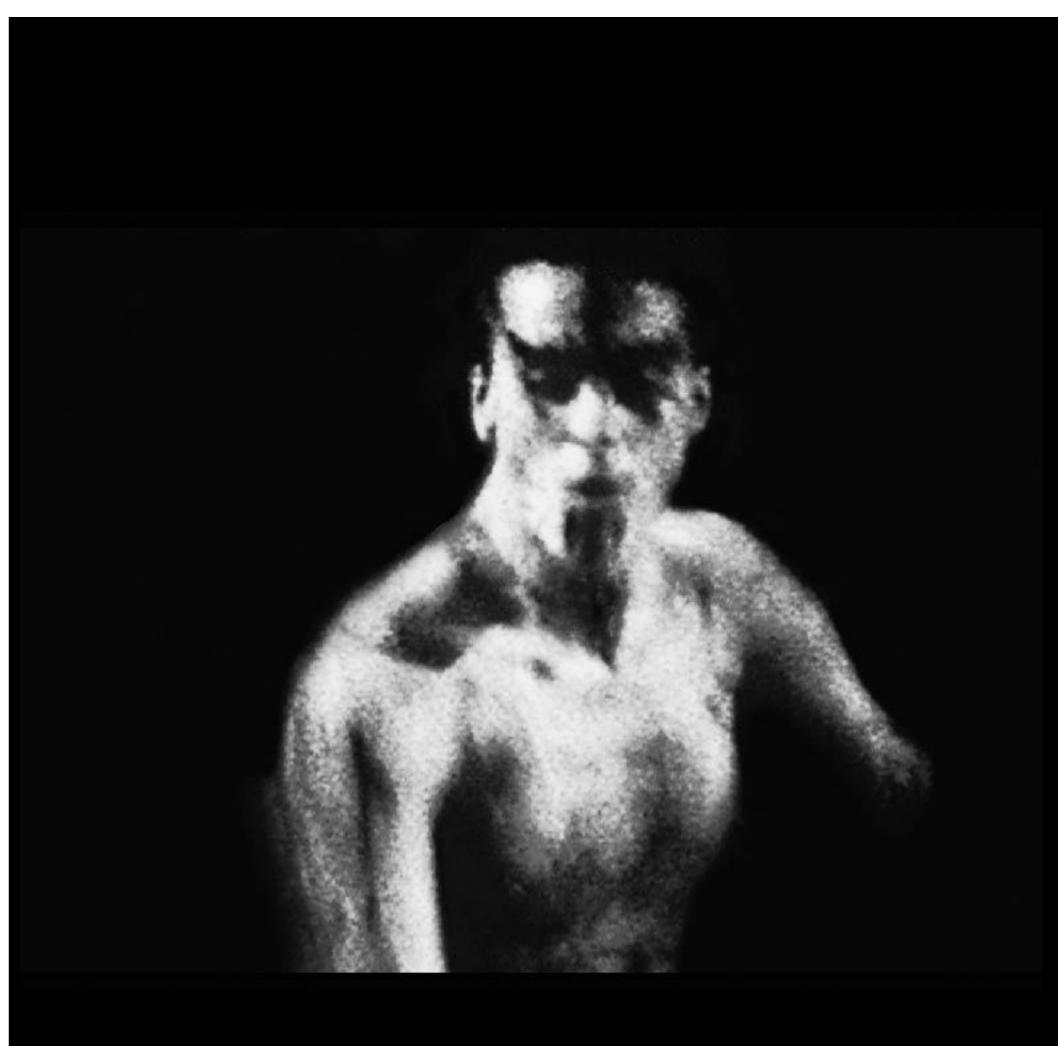


TRIBAL, 1993, video & super 8 3 min 20 sec Maison Européenne de la Photographie, Paris Voice Chrystel Egal & ambiant sound **video_link TRIBAL**

> « Tribal, a bitter sweet taste for self-sacrifice. What is left when you no longer believe in yourself, or God, or society, or in life after death or in love ? What is left is the body and its extremities, the extremes that you find on the edge. I think back to the man who believes that salvation can be reached through tattooing to the point that he can no longer conceal his scars. He renews himself with pain to get closer to the essentials. He transforms his flesh like a Micronesian tribesman to deny his fear of blood and death. He wants to be different because being normal is no longer enough, he is a condemned man. »

TRIBAL

2008 Expenditure, Biennale d'Art Contemporain de Busan, KR 1999 Lorsque les images s'arrêtent, Journées Photographiques de Bienne, Item Gallery. CH 1998 Les Moulins en ébullition, Paris 13è FR 1997 Tribal, (about) Photography gallery, Bangkok, TH 1997 Instants donnés, Cur. Laurence Bossé & Angeline Scherf, A.R.C Musée d'Art Moderne de la ville de Paris, FR 1996 Chrystel Egal's Fictional Portraits, Harvard University, Cambridge, US



Series de 56 film stills Fine art points 32 x 42 cm Lambda Prints 160 x 213 cm

It is precisely in this borderline state that Chrystel Egal's characters flow, because the obsessive and violent practices she describes are not at any moment the expression of deviance, but rather fit into a much more complex pattern where the necessary selfinflicted danger that the subject imposes on himself, just like the extremely codified rituals in which he invests, impose themselves as so many protective therapies. These souls in limbo live "their obsessions as the only safeguards of their balance." Therefore, each one of them must find a precarious balance between the pain of living and the sublimation of that pain, in order to escape madness or death and therefore, survive.

- Arnauld Visinet, 1999

2008 Expenditure, Biennale d'Art Contemporain de Busan, KR

1999 Lorsque les images s'arrêtent, Journées Photographiques de Bienne, Item Gallery. CH 1998 Les Moulins en ébullition, Paris 13è FR

1997 Tribal, (about) Photography gallery, Bangkok, TH

1997 Instants donnés, Cur. Laurence Bossé & Angeline Scherf, A.R.C Musée d'Art Moderne de la ville de Paris, FR

1996 Chrystel Egal's Fictional Portraits, Harvard University, Cambridge, US

TRIBAL



TRIBAL

Chrystel Egal



2008 Expenditure, Biennale d'Art Contemporain de Busan, KR



« His obsessions as the only safeycatchs of his balance in a society where nothing is sacred anymore. Tribal, as a war cry. Tribal, as a bitter sweet taste sacrifice. »

S6.00

Tribal, (about) Photography gallery, 1997 Bangkok, TH

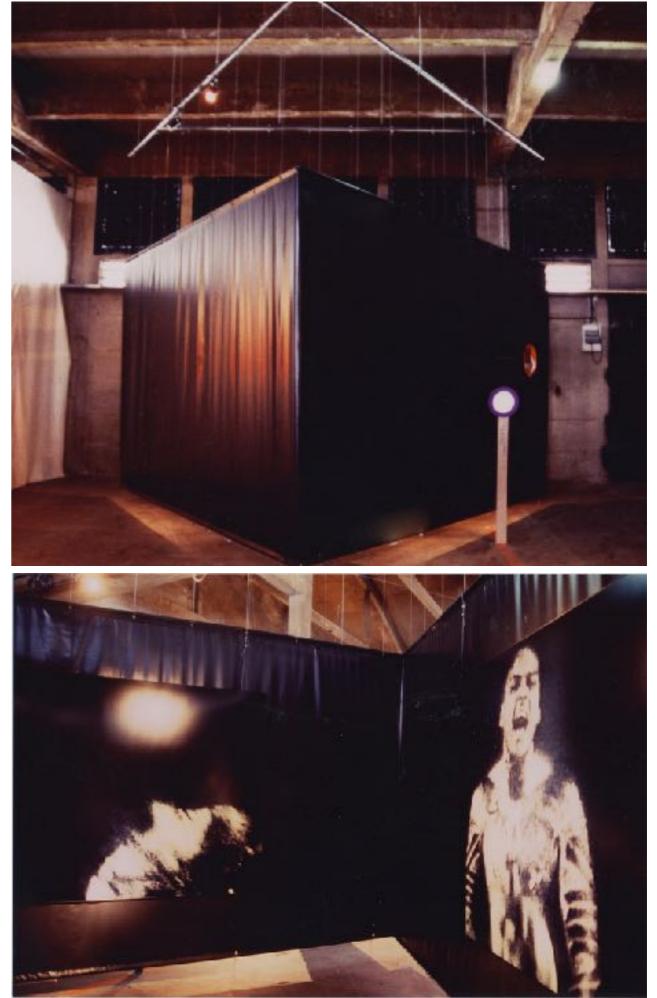
1999 Lorsque les images s'arrêtent, Journées Photographiques de Bienne, Item Gallery. CH 1997 Instants donnés, Cur. Laurence Bossé & Angeline Scherf, A.R.C Musée d'Art Moderne de la ville de Paris, FR







selffor



1998 Les Moulins en ébullition, Paris 13è FR

COMPTON 1993, 2004, video, super 8 2 min. 44 sec Maison Européenne de la Photographie, Paris Music Dreamspace_Scorn video_link COMPTON 1993

COMPTON 1993

« One year after the Rodney King incident...

A drug addict constantly seeks to increase doses and bring them closer together. Similarly, there is a constant incentive to consume today so that it becomes addictive. The situation is explosive. In parallel to this, there are marginals ...

In a society where people spend their time filling their carts only to quickly empty them and calm their anxieties, there are marginals who retrieve everything, who do not let go.

Their cart is their home. Their cart is their entire life.

2007 16è Festival International de Arte Electronica, Sao Paulo BR

Serie CORPS_TEXT



COMPTON 1993

Mosaic of film stills Fine Art print 60 x 81 cm



Serie CORPS_TEXT

31

(my) MANDALAS, 2014, video, super 8 1 min. 55 sec Calligrams Chrystel Egal Music La Pierre de Neyboes_Grégoire Lourme video_link (my) MANDALAS

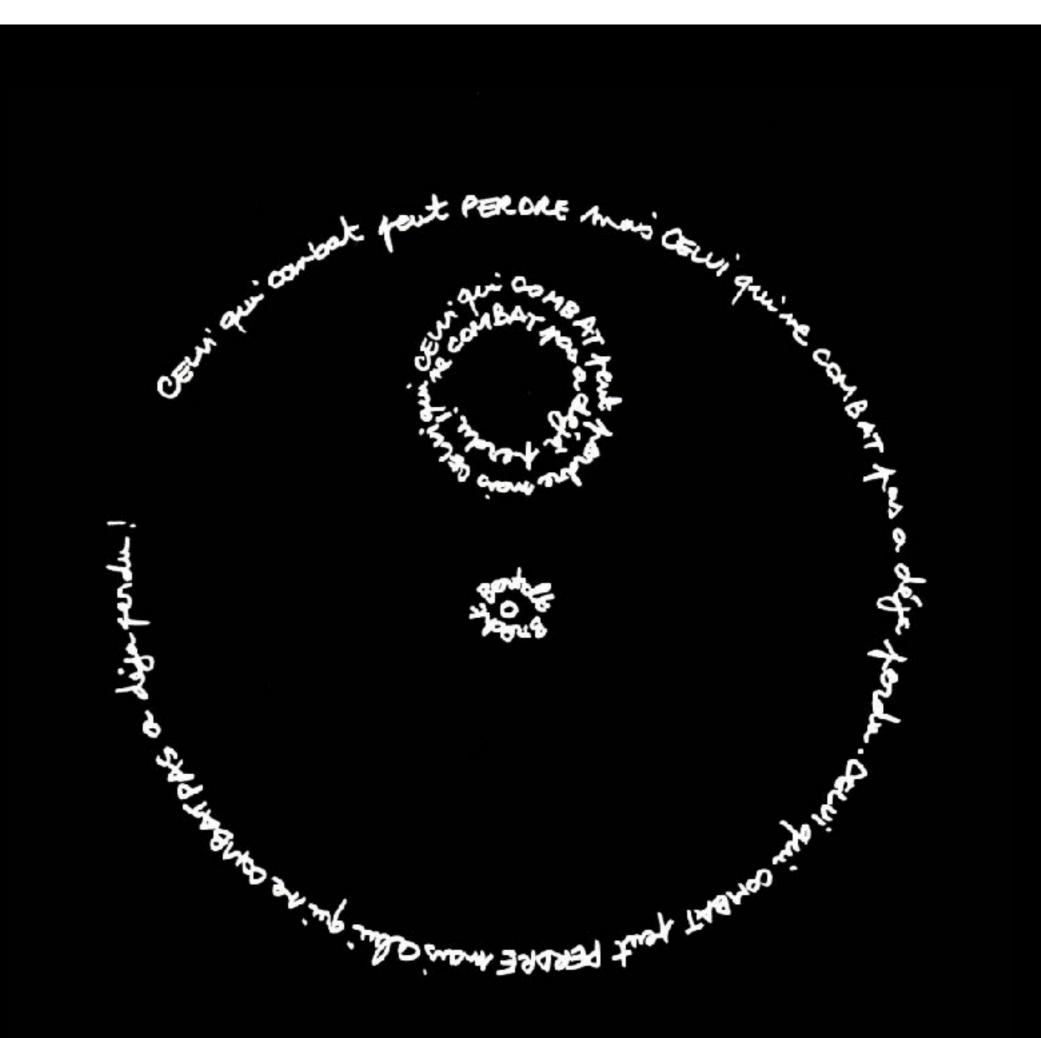
(my) MANDALAS

« Thought calls fort its form. My texts, which I call (my) mandalas, are like tattoos, prayers on the wall of my room.

Palpitations of my existence. Jolts, reflections, outbursts, open questions, to be felt or read.

Breathing in the spaces between words. Diving into the darkness. Letting oneself be overtaken by the vibration of the text. »

2021 (my) mandala Love, Le Hublot, Ivry sur seine, FR 2015 (my) mandala Love, Maison Européenne de la Photographie, Paris, FR 2015 Je suis pronoïac, Galerie Begramoff, Bruxelles, BE 2015 Y.I.A. Art Fair, Maison de la Poésie, Paris, FR



Photographic collage 2023_2014 100 calligrams Chrystel Egal Fine Art print 3,74 x 5,60 m

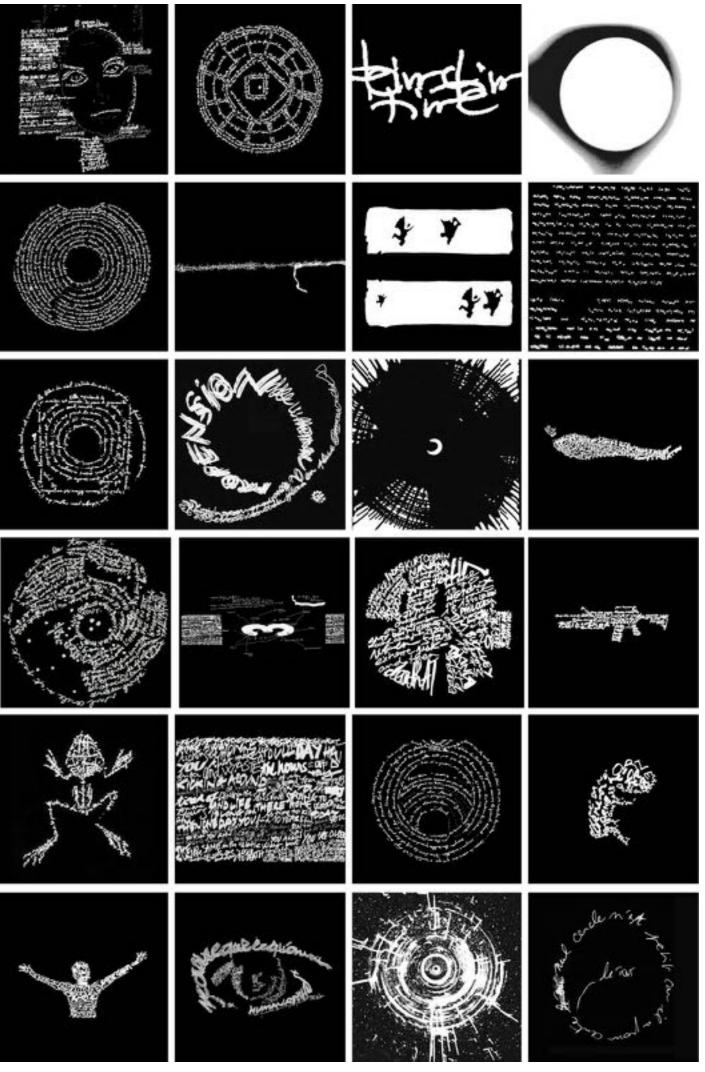
Aller. 20

« Within (my) mandalas series, everyone can choose their mandala, it's important to feel, like with a person, a particular attraction to the figure. In our past, we have accumulated experiences, felt emotions, experienced passions, and this has built an emotional landscape in our present life that guides us towards certain colors, certain shapes, certain beings. That's why I call them (my) mandalas, *tattoos like prayers*. »

Serie CORPS_TEXT

MANDALAS

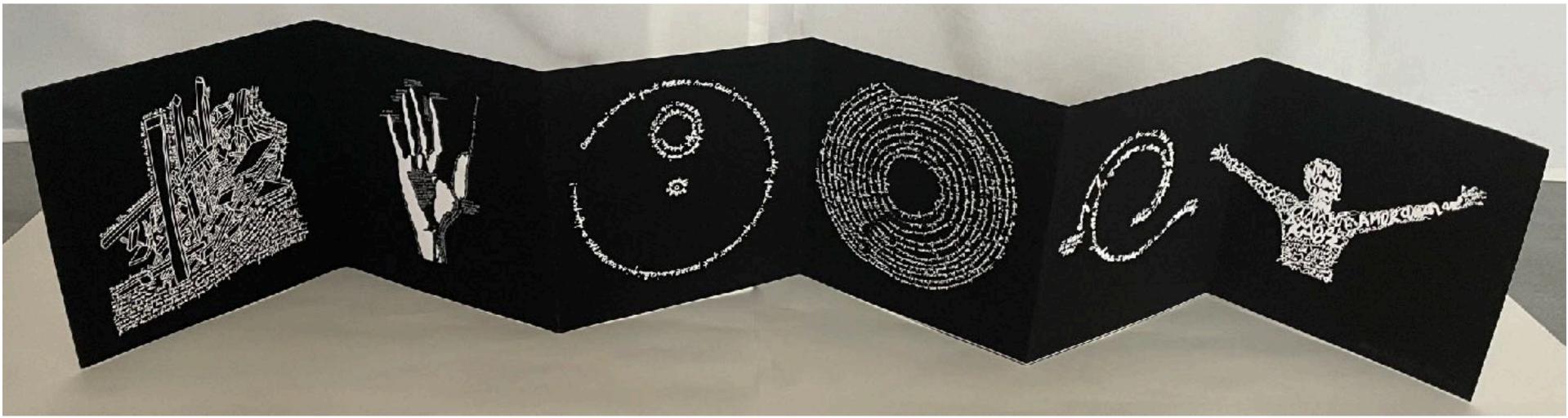
(my)



2014 Leporello (my) MANDALAS Edition of 100 signed copies on OMB fine art paper

(my) MANDALAS





Serie CORPS_TEXT

EARTH WATER & FIRE, 2004 video, super 8, 1 min 37 sec Music Silver Rain Fell_Scorn video link EARTH WATER FIRE

Triptychs INTELLECT EARTH & CELLULE EXTASY COSMOS & FIRE Prints on satin paper 60 x 110 cm

EARTH WATER & FIRE



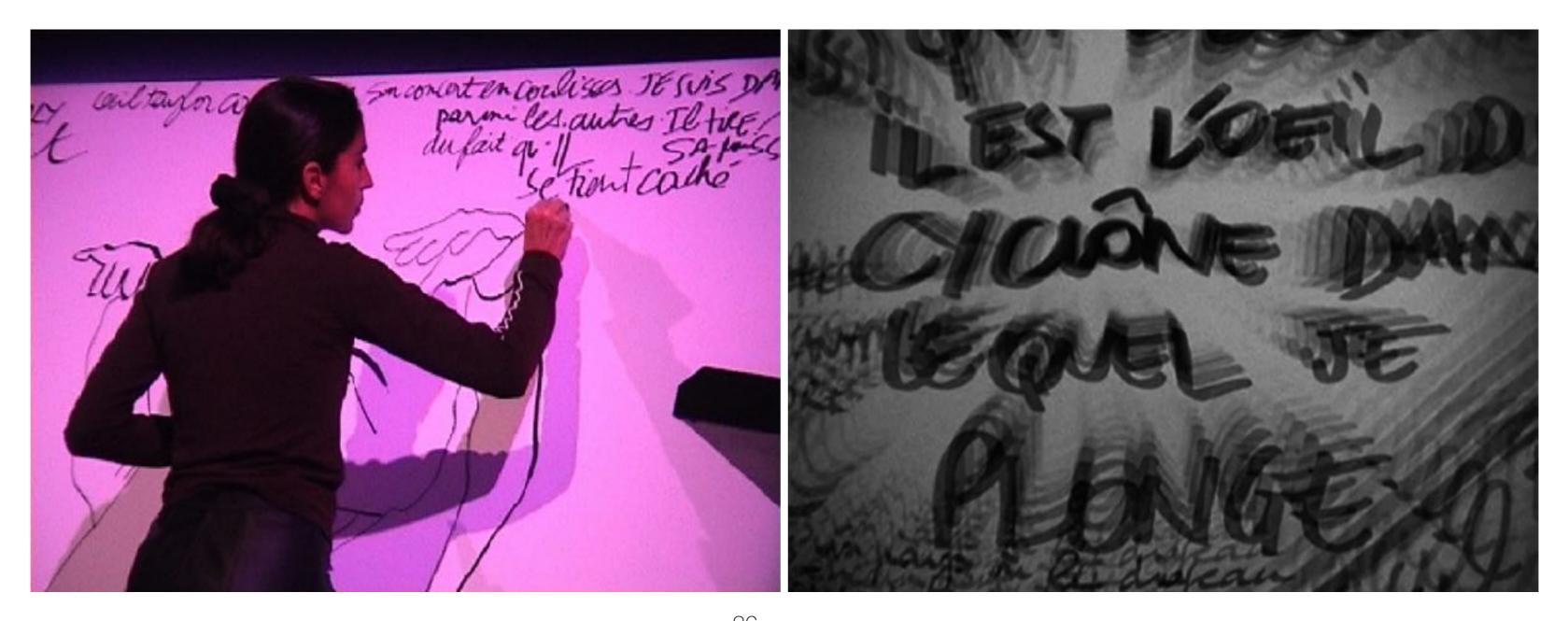
« An initiation : The Promised Land... Leaving the intellect to return to the mother cell. Moving from the ecstasy of the city to the Cosmos through the trial of Fire.»

2004 Centre Culturel Auguste Dobel, Paris, FR

TAKUSKAN THE ESSENCE OF LIFE, video, 2002 Film 11 minutes, Music Ben Neill video link TAKUSKAN THE ESSENCE OF LIFE

TAKUSKAN THE ESSENCE OF LIFE, performance october 26th 2002, 6 minutes Music live Ben Neill video_link PERFORMANCE TAKUSKAN

TAKUSKAN_ THE ESSENCE OF LIFE



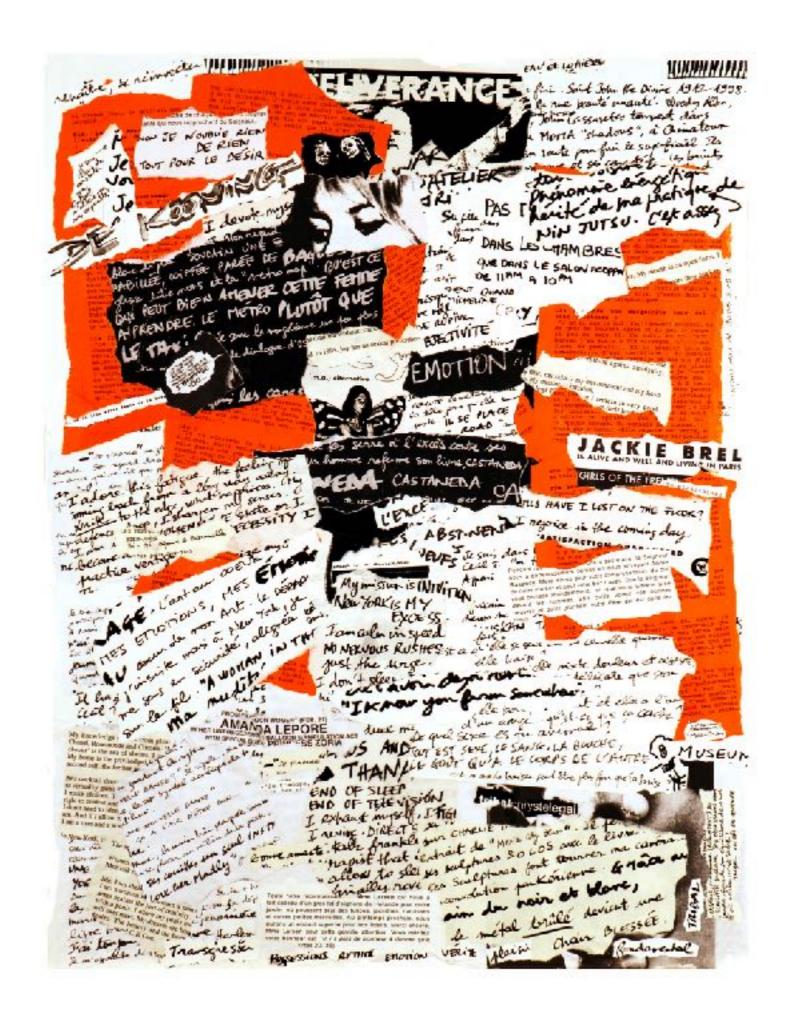
"Takuskan, the essence of life" - Eleven minutes of graphic trance dedicated to the pianist Cecil Taylor, one of the prophets of free jazz. Essence ? Whirlwind ! Off live, of course. A camera whirls in front of a canvas of tightly written, intertwined, disheveled, endless, explored, licked, catapulted words. And over that, like a guiding waltzing camera: the swing of a rock soundtrack more than jazz. No borrowing from Cecil's notes. But a dance of images and sounds tailored to Taylor. Style for style. Thus the homage to the « improvising composer" aims to be equal to his art of scratching the moment. Immersion by imitation and shift combined: the pulsation of the shots responds to the pulsation of the notes like two superimposable phrases. An infinite performance. An unfailing live where the artist's voice braiding is printed as a seal of immediacy. Speaking not with images but in the image.

- Jean-Paul Fargier in Focus, Catalogue Vidéoformes, 2008

Serie CORPS TEXT

CUT_UPS, 2014 Collage & Fine Art print 81 x 60 cm

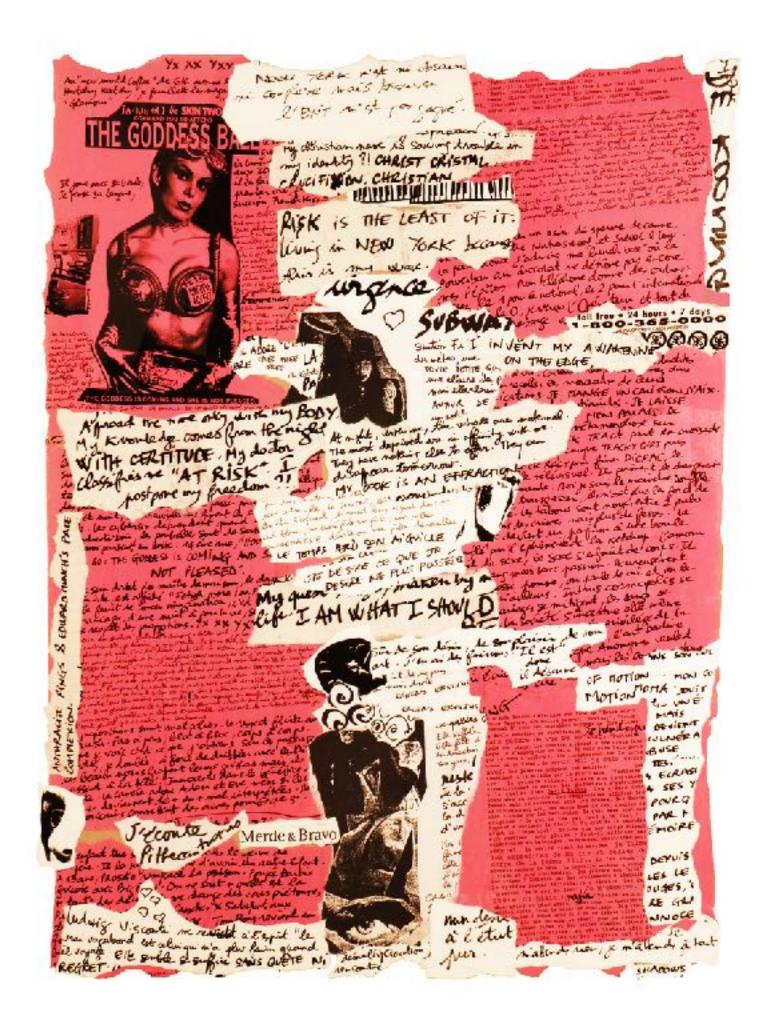
CUT_UPS



« Following in the footsteps of the beat generation, I tear up my texts and assemble them. Different logic, different language. The similarities explode, the differences are heard.(my) cut-up is a metaphor for brotherhood. The tears are connected beyond norms. Without judgment. With collage, I think with my hands. »

2018 Une ville, Espace Culturel le 148, Alfortville, FR

Serie CORPS TEXT





CHRYSTEL EGAL Grenoble, France, 1963 Lives & Works in Paris.

EDUCATION

Graduated in Political Science at the Institut d'Etudes Politiques, Grenoble, FR D.E.S.S. Marketing-Publicité, D.E.A., Celsa Sorbonne, FR Degree in Film Editing, University of California, Los Angeles. US Degree in Journalism & Literature & Mass Media, Berkeley University, Berkeley, US Ecole du Louvre with Bernard Blistène, FR

SOLO EXHIBITIONS

- Nhanh Lên, Le Hublot, Ivry sur seine, FR 2023
- (my) mandala Love, Le Hublot, Ivry sur seine, FR 2021
- I'm pronoid, Begramoff Gallery, Bruxelles, BE 2015
- (my) mandalas, Maison de la Poésie Y.I.A. Art Fair, Paris, FR 2014
- Chrystel Egal, Galerie Caroline Vachet/Chevillotte, Paris, FR 2009
- Journées photographiques de Bienne, Galerie Item, Bienne, CH 1999 No Shit l'état limite, Centre d'Art Contemporain de Basse-Normandie, Hérouville Saint Clair. FR
- Princess with a penis, Galerie Rabouan-Moussion, Paris. FR 1998
- Tribal, Galerie About (Photography), Bangkok, TH 1997 Princess with a penis, Galerie Nadine Gandy, Prague, FR

COLLECTIVE EXHIBITIONS - SELECTION

- La Révolution ou la Guerre, Cur. Hervé Ic, L'Approche, Bruxelles. BE 2023
- Une Ville, Espace Culturel le 148, Alfortville, FR 2018
- En Famille I, Cur. Marc Goldstain, Espace Saint Sauveur, Issy les Moulineaux, FR 2017
- La nuit s'ouvre, B.L.A.M., Cur. Nadège Monchera & David Spanbock, Los Angeles, US 2016 La Femme à la Bûche, Cur. Marie Gayet, Under Construction Gallery, Paris, FR
- 2015 100 years 100 Artists, Sobering Galerie, Paris, FR
- (my) mandala love, M.E.P. -YIA Art Fair, Paris, FR 2014 Farewell Poetry, Le Langage des Viscères, Cur. Amine Boucekkine, Auditorium St Germain, Paris, FR
- (About) Cafe Memory. Nopadon Kaosamang. About Studio. Bangkok. TH 2013
- Live at the Scala Theater, Cur. Chitti Kasemkitvatana, Bangkok, TH 2013
- Kraemer films, Biennale des Antiquaires, Grand Palais, Paris, FR 2012
- Hong Kong Contemporary, Cur. Christine Shreyer & Francine Meoule, Hong Kong, CN 2012

chrystel.egal@me.com 06 11 26 44 20 Site C.= <u>Instagram</u> Youtube Collection Maison Européenne de la Photographie Novels - Actes Sud Publisher

FILMOGRAPHY

From 1993 to 2023, from 'Tribal' to 'Freerunner', 45 films among 19 belong to the Maison Européenne de la Photographie, Pari,. FR

Film Collaborations

1995 Kristeva with Julia Kristeva, 9 & 2 minutes. Ifa with Cecil Taylor & Alain Kirili, 14 minutes. Toak with Ariane Lopez-Huici, 16 minutes. 100 000 lingams with Alain Kirili., 14 minutes.

COLLECTIONS

Maison Européenne de la Photographie - Paris, FR The Kitchen video Collection, New York, US Film-maker's Coop Catalogue, New York, US

Private Collections France, Italy, United States, Great-Britain, Israel

2010	<i>Kraemer films,</i> Biennale des Antiquaires, Paris, FR
	Tryptik Totemik, Cur. Chantal Descampagnes, Centre Culturel de Schaerbeek, Bruxelles, BE
2009	Chacun son histoire, Galerie Caroline Vachet, Lyon, FR
2008	No Shit, Musée urbain Tony Garnier, Lyon, FR
	7 films, Biennale d'art contemporain de Busan, Busan, KR
2007	<i>Dionysos,</i> Lo specchio, la trottola, gli astragali, Rome, IT
	Extasy, Cur. Gabriel Soucheyre, Galerie Haut-Pavé, Paris, FR
2005	Destiny 05, Video totem, Galerie Guillaume, Paris, FR
2004	Terre, Eau, Feu, Regards au féminin, Centre Culturel Auguste Dobel, Paris, FR
2003	Takuskan, the essence of life, Electric Body, Cur. Emma Lavigne, Cité de la Musique, Paris, FR
2002	Enough of Confucius, Orient eXtrême, Le Lieu Unique, Nantes, FR
	Bulle Pocket, Igrek-bé, Paris, FR
	Books & Films, Livresse, Charleroi, BE
	<i>Extasy,</i> Ssamzie Studio 3 2001-2002, Kim Hong Hee, Seoul, KP
2001	Extasy, Call and Respons, Cur. Emma Lavigne Villette Jazz Festival, Paris, FR
	Sloan the woman cop Fracture & Taboo, The Brewery Project, Los Angeles, US
1999	Princess with the penis, 666*999, Annie Auchere-Aguettaz, Espace 300 Bonlieu, Annecy, FR
	Cities on the Move 6, Cur. Hans Ulrich Obrist & Hou Hanru, Bangkok, TH
1998	Tribal, Galerie Rabouan-Moussion, F.IA.C., Paris, FR
	Tribal & Princess, Paris Photo, Galerie Rabouan-Moussion, Paris, FR
	Room O, Maison Européenne de la Photographie (M.E.P.), Paris, FR
	Princess with a penis, Apm-mockba, Moscou, RU
1997	Mr Orange, Mr Yellow, 619 KBB 75, Cur. Laurence Hazout Dreyfus, Paris. FR
	Room O, Printemps de Cahors, Cur. Jérome Sans, One minute Scenario, Cahors, FR
	Tribal, Instants donnés. Cur. Laurence Bossé & Angeline Scherf, A.R.C.
	Musée d'Art Moderne de la Ville de Paris, Paris, FR
1996	Toak, Exposition Ariane Lopez-Huici, AC Project room, New York, US
	<i>The Bong,</i> Jours tranquilles à Paris chez Paolo Goyannes, Cur. Alain Kirili, Paris, FR
1995	Studio des Islettes, Cur. Alain Kirili, Paris, FR

FILM FESTIVAL & SCREENINGS

- 2024 Mammoth Lakes Film Festival, Californie, US
- 2018 Ephemereye Film Festival, Fremont, Californie. US CineHaïku Film Festival, Gordes, FR
- 2010 Mostra de Campinas, Brasil, BR
- 2008 Vidéoformes, Clermont Ferrand, FR
 MK2 Bibliothèque, Paris, FR
 Arte télévision, « M. la Maudite » by Jean-Paul Fargier, FR
- 2007 16^e Festival Internacional de Arte Electronica, Sao Paulo, BR
 Festival des Zimages, La Réunion, FR
 Festival des Sens, Sainte Lucie, La Martinique, FR
- 2006 Foire Internationale d'Art Contemporain, Istanbul, TR

NOVELS & PHOTO BOOKS

- 2023-13 Articles published in J'attends le numéro 1.
- 2018 Partir loin rapproche de soi, Short story, L'Institut, P.U.G Publishers.
 Hors série C=. J'attends le numéro 1 Publisher, Laboratoire de Recherches Créatives.
 WorkOf. Retrospective ebook d'artiste, Grand Prize Tribew & Maison des Artistes.
- 2017 Artybook, Catalog Exhibition En famille ! Tribew Publisher.
- 2014 (my) mandalas, C.= Publisher.
- 2009 Karezza, la caresse ultime, Leporello, Atelier Clot Publisher.
- 2002 Bulle Pocket, Callipyge Publisher.
- 2001 New York est mon excès, Novel, Actes Sud Publishers, Paris.
- 1999 No shit, l'état limite, Roadbook, Bangkok.
- 1998 Kovalam Beach, Novel, Actes Sud Publishers, Paris.
- 1997 *Princess with a penis,* Nadine Gandy Publishers.

PERFORMANCES

2018	(my) mandala Freedom, Festival Lion Noir, Les Soirées Dessinées,
	Montrouge, FR
2017	En Famille ! Les Soirées Dessinées, Espace Saint Sauveur,
	Issy les Moulineaux, FR
2002	Takuskan, Cur. Emma Lavigne, Performance with Ben Neill
	the Mutantrumpettist, Cité de La Musique, Paris, FR

	International Short Film Festival, Bangkok, TH
	Sélection Festival Vidéoformes, Clermont Ferrand, FR
2005	Maison Européenne de la Photographie, Paris, FR
2004	Musée de Grenoble, Grenoble, FR
	Canal Opus, Paris, FR
2003	New York Est mon Excès, Batofar, Paris, FR
	New York Est mon Excès, Sauflundi, Paris, FR
2002	Vidéochroniques Festival, Marseille, FR
2001	Rencontres Internationales Paris/Berlin, Berlin, DE
	My Generation, Cur. Mark Nash & Alexandre Pollazzon, Atlantis Gallery, London, GB
	Rencontres Internationales Paris/Berlin. Cur. Jean-François Rettig, Cinema Entrepôt, Paris, FR
	Americana, Divan du Monde, Paris, FR
1999	Provisoirement et pour toute la nuit, Le Depôt, Paris, FR
	Action Christine movie Theater, Hors Circuit, Paris, FR
	Centre Brotfabrik, Hors Circuit, Berlin, DE
	Alain Kirili Exhibition, Musée de Grenoble, Grenoble, FR
	Centre d'Art Contemporain de Basse-Normandie, Hérouville St Clair, FR
1998	About (Cafe), Bangkok, TH
1997	The Kitchen's program, Station Arts Electroniques, Rennes, FR
	Project 304, Alliance Française, Bangkok International Art Film Festival, TH
	Project 304, Japan Cultural Center, Bangkok International Art Film Festival, TH
	Hybrid n°10, The dog chases its tail, The Kitchen, New York, US
1996	Manhattan Cable, New York, US
	Nuyorican Poets Cafe, Sex & Sensibility, New York, US
	Bodies, Rio Cinema Festival, Rio, BR
1996	Court toujours, Paris, FR
	Ecole des Beaux-Arts, Paris, FR
	L'Oeil du Cyclone, Canal+, Paris, FR
	Rencontres Vidéo Art plastique, Centre d'Art Contemporain de Basse-Normandie,
	Hérouville Saint-Clair, FR
	Chrystel Egal's Fictional Portraits, Harvard University, Cambridge, US
	Metropolis, Arte, Paris, FR
	New Film, The Millennium, New York, US
	Le Cercle de Minuit, France 2, Paris, FR
1995	Rough Stuff, The Millennium, New York, US
	Best of & Court toujours, Festival de la Vidéothèque de Paris, Paris, FR
	The Art Music Connection Today, School of Visual Arts, New York. US

GRANTS & AWARDS

2018	<i>Finalist,</i> Cinehaïku Film Festival, CH
2017	Grand Prix Tribew & Maison des Artistes, WorkOf ebook
	Retrospective,Paris,FR
1999	Prize Thyde Monnier by La Société des Gens de Lettres, Paris, FR
1998	Writer grant by Le Centre National Littéraire, Paris, FR
1997	Artist Grant by l'AFAA, Residency in Thaïland, TH
1995	Grant & Residency at the Ledig House International Writer's, ArtOmi
	Foundation, Upstate N.Y., US
1994	Prize Leonard de Vinci by the Minister of Foreign Affairs,
	4 years of residency in New York. US
1984	Student Prize by Le Figaro Newspaper, Studies at the
	University of California, Los Angeles, US
1982	Student Prize, Grant to study at Berkeley University, Berkeley, US

RADIO PROGRAMS - DIRECTOR

2000 -1999

-Carnets Nomades, France-Culture with Gaspar Noë, Claude Levêque, Sébastien Lapaque, Tana... -Les Nuits Magnétiques, France-Culture.

-Coupé, Rêvé, Collé, Sloan, France-Culture.